

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公布之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不就因本公布全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



# 力勁科技集團有限公司 L.K. TECHNOLOGY HOLDINGS LIMITED

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股份代號：558)

## 截至二零零九年九月三十日止六個月之 未經審核中期業績公布

力勁科技集團有限公司(「本公司」)董事(「董事」)會(「董事會」)提呈本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零零九年九月三十日止六個月之未經審核簡明綜合財務業績，連同二零零八年同期之比較數字。

### 簡明綜合收益表

截至二零零九年九月三十日止六個月

	附註	(未經審核)	
		截至九月三十日止六個月 二零零九年 千港元	二零零八年 千港元
營業額	3	529,974	756,116
銷售成本		(410,089)	(531,235)
毛利		119,885	224,881
其他收入	3	10,642	16,607
其他收益／(虧損)	3	604	14,490
銷售及分銷費用		(57,749)	(83,253)
行政費用		(98,761)	(114,489)
經營(虧損)／溢利	4	(25,379)	58,236
財務收入		815	2,907
融資成本		(15,965)	(22,551)
融資成本淨額	5	(15,150)	(19,644)
應佔一家聯營公司虧損		(599)	(1,312)
應佔一家共同控制實體虧損		(2)	—
除所得稅前(虧損)／溢利		(41,130)	37,280
所得稅	6	402	(9,327)
期內(虧損)／溢利		(40,728)	27,953
以下人士應佔：			
本公司股本持有人		(29,382)	29,347
少數股東權益		(11,346)	(1,394)
		(40,728)	27,953
		港仙	港仙
每股(虧損)／盈利	8		
— 基本		(2.9)	2.9
— 攤薄		(2.9)	2.9

## 簡明綜合全面收益表

截至二零零九年九月三十日止六個月

	(未經審核)	
	截至九月三十日止六個月	
附註	二零零九年 千港元	二零零八年 千港元
期內(虧損)／溢利	(40,728)	27,953
期內其他全面收益：		
換算海外業務產生之匯兌差額	7,950	17,438
可供出售金融資產公平值變動之收益	—	206
於出售可供出售金融資產時轉撥至收益表	—	(392)
期內全面收益總額	<u>(32,778)</u>	<u>45,205</u>
以下人士應佔：		
本公司股本持有人	(22,894)	47,815
少數股東權益	<u>(9,884)</u>	<u>(2,610)</u>
	<u>(32,778)</u>	<u>45,205</u>

## 簡明綜合財務狀況表

於二零零九年九月三十日

	附註	(未經審核) 二零零九年 九月三十日 千港元	(經審核 及重列) 二零零九年 三月三十一日 千港元
<b>非流動資產</b>			
無形資產		18,606	14,999
物業、廠房及設備		617,184	632,280
投資物業		24,750	22,140
土地使用權		100,288	83,353
已付按金		26,642	21,935
於一家聯營公司之權益		74,878	75,476
於一家共同控制實體之權益		3,076	3,078
遞延稅項資產		16,805	16,951
應收票據及應收賬款 — 一年後到期	9	1,291	—
衍生金融工具		1,728	4,744
受限制銀行結餘		15,603	6,092
		<u>900,851</u>	<u>881,048</u>
<b>流動資產</b>			
存貨		453,956	454,410
可供出售金融資產		9,091	9,091
應收票據及應收賬款	9	352,061	351,737
其他應收款項、預付款項及按金		75,489	55,064
應收一家聯營公司款項		4,545	—
衍生金融工具		2,745	34
受限制銀行結餘		14,916	21,632
現金及銀行結餘		403,772	330,265
		<u>1,316,575</u>	<u>1,222,233</u>
<b>流動負債</b>			
應付票據及應付賬款	10	247,528	161,427
其他應付款項、按金及應計費用		211,820	169,007
應付一家聯營公司款項		—	40,909
衍生金融工具		3,984	3,307
銀行借款 — 一年內到期		730,982	841,153
應繳稅項		183	481
		<u>1,194,497</u>	<u>1,216,284</u>

	(未經審核) 二零零九年 九月三十日 千港元	(經審核 及重列) 二零零九年 三月三十一日 千港元
附註		
<b>流動資產淨值</b>	<u>122,078</u>	<u>5,949</u>
<b>資產總值減流動負債</b>	<u>1,022,929</u>	<u>886,997</u>
<b>非流動負債</b>		
遞延稅項負債	3,708	3,708
衍生金融工具	1,322	2,236
銀行借款 — 一年後到期	168,103	2,923
離職後福利撥備	<u>11,347</u>	<u>10,503</u>
	<u>184,480</u>	<u>19,370</u>
<b>資產淨值</b>	<u><u>838,449</u></u>	<u><u>867,627</u></u>
股本	101,284	101,284
儲備	<u>729,053</u>	<u>751,947</u>
<b>本公司股本持有人應佔權益</b>	<u>830,337</u>	<u>853,231</u>
<b>少數股東權益</b>	<u>8,112</u>	<u>14,396</u>
<b>權益總額</b>	<u><u>838,449</u></u>	<u><u>867,627</u></u>

附註：

## 1. 編製基準及會計政策

簡明綜合財務報表乃根據香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則附錄十六之適用披露規定及香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒布之香港會計準則第34號「中期財務報告」編製。

簡明綜合財務報表應與截至二零零九年三月三十一日止年度之財務報表一併閱讀。編製截至二零零九年九月三十日止六個月之未經審核中期財務報表時採納之會計政策及計算方法與編製本集團截至二零零九年三月三十一日止年度之年度財務報表時採納者貫徹一致，惟採納下述於本集團現行會計期間首次生效且與本集團財務報表相關之新訂香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)、多項香港財務報告準則之修訂及新訂詮釋除外。

於本中期期間，本集團首次應用以下於本集團現行會計期間生效，由香港會計師公會所頒布之新訂準則及修訂。

香港財務報告準則(修訂)	香港財務報告準則之改進
香港財務報告準則(修訂)	二零零九年香港財務報告準則之改進
香港會計準則第1號(經修訂)	財務報表之呈列
香港財務報告準則第8號	業務分類
香港會計準則第23號(經修訂)	借貸成本
香港財務報告準則第7號修訂	改進金融工具之披露
香港財務報告準則第1號及香港會計準則第27號修訂	於附屬公司、共同控制實體或聯營公司之投資成本
香港會計準則第32號及香港會計準則第1號修訂	清盤產生之可沽售金融工具及責任
香港財務報告準則第2號修訂	股份付款 — 歸屬條件及註銷
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第13號	客戶忠誠計劃
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第15號	興建房地產之協議
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第16號	海外業務投資淨額之對沖
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第18號	來自客戶之資產轉讓

### **香港財務報告準則(修訂)「香港財務報告準則之改進」**

該等改進刪除香港會計準則第1號「財務報表之呈列」及香港會計準則第39號「金融工具：確認及計量」項下有關衍生工具之流動或非流動分類之不一致指引。並非持作買賣用途之衍生工具應按其交收日期為基準列作流動或非流動。誠如簡明綜合財務報表所詳述，本集團若干衍生工具過往分類為流動，故重新分類為非流動。

### **香港會計準則第1號(經修訂)「財務報表之呈列」**

該經修訂準則引入多項詞彙變動(包括財務報表之經修訂標題)，並導致多項呈列及披露方式變更。然而，該經修訂準則並無對本集團之已申報業績或財務狀況構成重大影響。

該經修訂準則將擁有人及非擁有人權益變動分開。權益變動表僅包括與擁有人進行交易之詳情，而所有非擁有人權益變動則以單項呈列。此外，該準則亦引入全面收益表，將所有於損益內確認之收支項目，連同其他已直接於權益確認之收支項目以一份報表或兩份有聯繫報表呈列。本集團已選擇呈列兩份報表。

### **香港財務報告準則第8號「業務分類」**

香港財務報告準則第8號取代香港會計準則第14號「分類報告」，並規定遵從管理方針，據此，分類資料按就內部報告目的所用之相同基準呈列。業務分類之報告方式與向主要業務決策者提供之內部報告貫徹一致。過往，本集團之申報格式為業務及地區分類。應用香港財務報告準則第8號導致本集團之申報分類由製造及銷售機器及設備一個業務分類重訂為製造及銷售機器及設備以及鑄件兩個業務分類。然而，重訂並無對本集團之已申報業績及財務狀況構成重大影響。

### **香港會計準則第23號「借貸成本」**

香港會計準則第23號(經修訂)「借貸成本」規定實體將直接歸因收購、興建或生產一項合資格資產(即需要頗長時間籌備以作使用或出售之資產)之借貸成本進行資本化，作為該資產之部分成本，並刪除將該等借貸成本即時作費用支銷之選擇權。採納該經修訂準則可能導致本集團合資格資產所產生借貸成本資本化。本集團已決定在將來就資本化開始日期為生效日期二零零九年一月一日或之後之合資格資產應用經修訂準則。由於本集團並無合資格資產於生效日期後開始興建，故期內並無借貸成本資本化。

由於採納以上變更，比較資料已重列或首次呈列以達致呈列方式貫徹一致。採納其他新訂香港財務報告準則、香港財務報告準則之修訂及新訂詮釋並無對本集團之業績及財務狀況構成重大影響。

### **尚未生效香港財務報告準則之潛在影響**

本集團尚未應用以下已頒布惟尚未生效之新訂或經修訂香港財務報告準則。董事目前預計應用該等新訂或經修訂香港財務報告準則將不會對本集團之財務報表構成重大影響。

香港財務報告準則第1號(經修訂)	首次採納香港財務報告準則 <sup>2</sup>
香港會計準則第32號修訂	供股之分類 <sup>4</sup>
香港會計準則第39號修訂	合資格對沖項目 <sup>2</sup>
香港財務報告準則第1號修訂	香港財務報告準則第1號首次採納香港財務報告準則 — 首次採納者之額外豁免之修訂 <sup>1</sup>
香港財務報告準則第2號修訂	股份付款 — 集團現金結算股份付款交易 <sup>1</sup>
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第9號及 香港會計準則第39號修訂	嵌入式衍生工具 <sup>3</sup>
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第14號 修訂	最低資金規定之預付款項 <sup>6</sup>
香港會計準則第24號(經修訂)	關連人士披露 <sup>6</sup>
香港會計準則第27號(經修訂)	綜合及獨立財務報表 <sup>2</sup>
香港財務報告準則第3號(經修訂)	業務合併 <sup>2</sup>
香港財務報告準則第9號	金融工具 <sup>7</sup>
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第17號	向擁有人分派非現金資產 <sup>2</sup>
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第19號	以權益工具對銷金融負債 <sup>5</sup>

- <sup>1</sup> 於二零一零年一月一日或之後開始之年度期間生效
- <sup>2</sup> 於二零零九年七月一日或之後開始之年度期間生效
- <sup>3</sup> 於二零零九年六月三十日或之後結束之年度期間生效
- <sup>4</sup> 於二零一零年二月一日或之後開始之年度期間生效
- <sup>5</sup> 於二零一零年七月一日或之後開始之年度期間生效
- <sup>6</sup> 於二零一一年一月一日或之後開始之年度期間生效
- <sup>7</sup> 於二零一三年一月一日或之後開始之年度期間生效

除衍生金融工具、可供出售金融資產及投資物業按公平值列賬外，簡明綜合財務報表乃根據歷史成本基準編製。

## 2. 分類資料

本集團自二零零九年四月一日起採納香港財務報告準則第8號「業務分類」。香港財務報告準則第8號規定業務分類乃按照主要業務決策者(即董事會)定期審閱有關本集團各部分之內部報告之基準識別，分配資源至該等分類及評估其表現。

於二零零九年九月三十日，本集團按產品基準分為兩個主要業務分類。

- (i) 製造及銷售機器及設備
- (ii) 鑄件

本集團根據管理層審閱以作出策略性決定之內部報告釐定其業務分類。分類業績指各業務分類之期內溢利(虧損)。此乃向本集團管理層呈報以分配資源及評估分類表現之資料。

用作呈報分類溢利之資料為「經營(虧損)／溢利」，即扣除並非特別歸因個別分類之財務收入、融資成本、所得稅、應佔一家聯營公司及一家共同控制實體業績前之(虧損)／溢利。

截至二零零九年九月三十日止六個月之分類業績如下：

	(未經審核)			
	製造及 銷售機器 及設備 千港元	鑄件 千港元	對銷 千港元	綜合後 千港元
<b>營業額</b>				
對外銷售	528,028	1,946	—	529,974
內部分類銷售 <sup>#</sup>	41	888	(929)	—
銷售總額	528,069	2,834	(929)	529,974
其他收入	10,642	—	—	10,642
收入總額	538,711	2,834	(929)	540,616
<sup>#</sup> 內部分類銷售乃按市場價格計算。				
<b>業績</b>				
分類業績	(21,711)	(3,668)	—	(25,379)
財務收入				815
融資成本				(15,965)
應佔一家聯營公司虧損				(599)
應佔一家共同控制實體虧損				(2)
除所得稅前虧損				(41,130)



截至二零零八年九月三十日止六個月之分類業績如下：

	(未經審核)			
	製造及 銷售機器 及設備 千港元	鑄件 千港元	對銷 千港元	綜合後 千港元
營業額				
對外銷售	756,116	—	—	756,116
內部分類銷售 <sup>#</sup>	94	—	(94)	—
銷售總額	756,210	—	(94)	756,116
其他收入	16,607	—	—	16,607
收入總額	772,817	—	(94)	772,723
<sup>#</sup> 內部分類銷售乃按市場價格計算。				
<b>業績</b>				
分類業績	60,543	(2,307)	—	58,236
財務收入				2,907
融資成本				(22,551)
應佔一家聯營公司虧損				(1,312)
除所得稅前溢利				<u>37,280</u>

下表呈列本集團按地區市場劃分之收入總額。

	(未經審核)	
	截至九月三十日止六個月	
	二零零九年 千港元	二零零八年 千港元
營業額及其他收入		
中國	479,816	495,783
歐洲	36,304	175,688
中美洲及南美洲	9,205	45,580
北美洲	8,148	26,114
其他國家	7,143	29,558
	<u>540,616</u>	<u>772,723</u>

### 3. 營業額、其他收入及其他收益／(虧損)

	(未經審核)	
	截至九月三十日止六個月	
	二零零九年 千港元	二零零八年 千港元
營業額		
銷售機器及相關配件及設備，已扣除退貨及折扣鑄件	528,028	756,116
	<u>1,946</u>	<u>—</u>
	<u>529,974</u>	<u>756,116</u>
其他收入		
已退回增值稅	4,255	6,459
其他政府補貼	5,187	7,856
租金收入	756	657
雜項收入	444	1,635
	<u>10,642</u>	<u>16,607</u>
收入總額	<u>540,616</u>	<u>772,723</u>
其他收益／(虧損)		
匯兌虧損淨額	(1,216)	(1,478)
投資物業公平值變動	2,610	(1,010)
衍生金融工具公平值變動	(767)	(1,151)
出售物業、廠房及設備(虧損)／收益	(23)	285
出售可供出售金融資產收益	—	392
負商譽	—	17,452
	<u>604</u>	<u>14,490</u>
	<u>541,220</u>	<u>787,213</u>

#### 4. 經營(虧損)/溢利

(未經審核)  
截至九月三十日止六個月  
二零零九年 二零零八年  
千港元 千港元

經營(虧損)/溢利已扣除/(計入)：

研發成本	12,859	16,088
減：政府補助金	(716)	(5,307)
研發成本淨額	12,143	10,781
攤銷及折舊	40,624	40,790
股份付款	—	168
存貨(撇減撥回)/撇減	(500)	5,952
應收賬款之減值虧損	2,477	—

#### 5. 融資成本淨額

(未經審核)  
截至九月三十日止六個月  
二零零九年 二零零八年  
千港元 千港元

財務收入：		
短期銀行存款之利息收入	815	2,907
融資成本：		
須於五年內悉數償還銀行貸款及透支之利息	(15,965)	(22,551)
	(15,150)	(19,644)

#### 6. 所得稅

稅項(抵免)/支出包括：

(未經審核)  
截至九月三十日止六個月  
二零零九年 二零零八年  
千港元 千港元

即期所得稅		
— 中國所得稅	(549)	6,325
— 香港利得稅	—	—
— 其他司法權區	—	—
遞延稅項	147	3,002
	(402)	9,327

根據於二零零八年一月一日生效之中國企業所得稅法(「新稅法」)及其實施細則，中國企業所得稅率為25%。在新稅法於二零零七年三月十六日頒布前成立且有權享有外資企業所得稅免稅優惠期之外資企業，可繼續享有現存免稅優惠期(如有)直至優惠屆滿為止，以五年為限。因此，本公司若干免稅優惠期未屆滿之附屬公司可繼續豁免繳納稅項。就免稅優惠期已屆滿之附屬公司(除如下段落所述獲批准為高新技術企業者外)而言，本期間之稅率為20%或25%。該等現時須繳納20%稅項之附屬公司之稅率將逐步遞增至25%。

若干深圳、中山及上海之主要附屬公司獲認證為高新技術企業，並有權於自二零零八年一月一日起計三個年度享有15%之優惠稅率。該等附屬公司有權於稅務優惠期屆滿時再次申請稅務優惠待遇。

根據新稅法，本集團於二零零八年一月一日或之後自中國附屬公司所賺溢利獲分派之股息，將須繳付股息預扣稅。除非按稅務條約減免，否則實施細則規定股息預扣稅為10%。根據中國及香港之雙重徵稅安排，於香港註冊成立之公司須按稅率5%繳納股息預扣稅。預扣稅撥備計入遞延稅項。

由於截至二零零九年及二零零八年九月三十日止六個月並無產生應課稅溢利，故並無就該等期間之香港利得稅或其他司法權區之所得稅計提撥備。

## 7. 中期股息

於二零零九年十二月二十一日之會議上，董事會議決不派發截至二零零九年九月三十日止六個月之中期股息(二零零八年：每股0.4港仙，總額為4,051,000港元)。

## 8. 每股(虧損)/盈利

### (a) 基本

每股基本(虧損)/盈利乃按期內本公司股本持有人應佔綜合虧損29,382,000港元(二零零八年：溢利29,347,000港元)，以及期內已發行普通股加權平均數約1,012,835,000股(二零零八年：1,012,373,000股)計算。

	(未經審核)	
	截至九月三十日止六個月	
	二零零九年	二零零八年
本公司股本持有人應佔(虧損)/溢利(千港元)	<u>(29,382)</u>	<u>29,347</u>
已發行普通股加權平均數(千股)	<u>1,012,835</u>	<u>1,012,373</u>
每股基本(虧損)/盈利(港仙)	<u>(2.9)</u>	<u>2.9</u>

(b) 攤薄

由於假設兌換未行使購股權具反攤薄影響，故期內每股攤薄虧損與每股基本虧損相同。

截至二零零八年九月三十日止六個月之每股攤薄盈利乃假設所有潛在攤薄普通股已兌換，就已發行普通股加權平均數作出調整計算。於本公司購股權計劃項下可發行之股份為唯一潛在攤薄普通股。已根據未行使購股權所附認購權之貨幣價值進行計算，以釐定可按公平值(按期內本公司普通股之平均股份市價釐定)收購之股份數目。按上述方式計算所得之普通股數目與假設購股權獲行使而須發行之股份數目相比較。

	(未經審核) 截至 二零零八年 九月三十日 止六個月
本公司股本持有人應佔溢利(千港元)	<u>29,347</u>
期內已發行普通股加權平均數(千股)	1,012,373
被視作根據本公司購股權計劃按零代價發行之普通股之 影響(千股)	<u>6,156</u>
期內普通股加權平均數(攤薄)(千股)	<u>1,018,529</u>
每股攤薄盈利(港仙)	<u>2.9</u>

## 9. 應收票據及應收賬款

	(未經審核) 於二零零九年 九月三十日 千港元	(經審核) 於二零零九年 三月三十一日 千港元
應收賬款總額	330,882	341,947
減：減值虧損撥備	(34,378)	(31,862)
	<u>296,504</u>	<u>310,085</u>
應收票據	56,848	41,652
減：於一年內到期並計入流動資產之結餘	(352,061)	(351,737)
	<u>1,291</u>	<u>—</u>
於一年後到期並列作非流動資產之結餘		

應收賬款總額於報告期終之賬齡分析如下：

	(未經審核) 於二零零九年 九月三十日 千港元	(經審核) 於二零零九年 三月三十一日 千港元
90日內	162,368	159,782
91至180日	30,839	46,418
181至365日	63,627	57,253
一年以上	74,048	78,494
	<u>330,882</u>	<u>341,947</u>

應收票據之到期日一般介乎一至六個月不等。

出售予客戶之貨品以交貨付現或記賬方式付款。客戶一般須於落實採購訂單時支付訂金，餘款將於交付貨品予客戶時支付。部分客戶獲授還款期介乎一個月至六個月之信貸期。本集團亦以分期付款方式出售貨品予若干客戶，銷售所得款項一般於六個月至十二個月內攤還。

## 10. 應付票據及應付賬款

	(未經審核) 於二零零九年 九月三十日 千港元	(經審核) 於二零零九年 三月三十一日 千港元
應付賬款	247,049	136,782
應付票據	479	24,645
	<u>247,528</u>	<u>161,427</u>

應付賬款於報告期終之賬齡分析如下：

	(未經審核) 於二零零九年 九月三十日 千港元	(經審核) 於二零零九年 三月三十一日 千港元
90日內	225,437	70,147
91至180日	10,404	46,608
181至365日	4,358	8,661
一年以上	6,850	11,366
	<u>247,049</u>	<u>136,782</u>

應付票據之到期日一般介乎一至六個月不等。

## 管理層討論與分析

### 財務回顧

本集團截至二零零九年九月三十日止六個月營業額錄得529,974,000港元，較去年同期756,116,000港元下跌30%。

股東應佔虧損為29,382,000港元，去年同期為溢利29,347,000港元。

### 業務回顧

受全球金融風暴衝擊，截至二零零九年九月三十日止六個月（「回顧期」）本集團總營業額雖比去年同期下跌30%，但相對於二零零八年十月至二零零九年三月（「去年下半年」）的六個月卻增長21%，顯示出復蘇勢頭。

在全球金融危機發生後，中國政府採取的挽救經濟措施果斷而富有成效，遏制了中國經濟的下滑趨勢，尤其是出台的《裝備製造業調整和振興規劃》、《汽車產業調整振興規劃》和經濟刺激計劃中對保障性住房的建設，以及政府實施的「家電下鄉計劃」和「汽車下鄉計劃」等，對加強中國工業生產及增加內需方面都起正面作用，亦對本集團營業額的恢復大有裨益。回顧期內，本集團來自中國的營業額僅比去年同期輕微下跌，而相對於去年下半年的六個月則有大幅增長，顯示中國市場的一枝獨秀。

受全球金融危機的嚴重影響，全球主要工業國家先後陷入經濟衰退。二零零九年上半年，雖然全球各主要經濟體系都相繼公佈了挽救經濟的舉措，有效緩解了全球金融動盪的局面，但經濟復蘇仍然乏力，全球依然籠罩在悲觀情緒之中，國際機構紛紛並多次下調二零零九年世界經濟增長預期。而工業體系亦基本停止擴充，甚至收縮或停產。這嚴重影響了本集團的產品出口，致使本集團的出口營業額比去年同期下滑超過70%，而出口營業額佔集團的總營業額比重也下跌至11%。



## **機器及設備業務**

### *壓鑄機*

受金融危機影響，全球壓鑄產品需求大幅放緩，尤其以汽車相關產品更為顯著。同時，亦受到包括美國通用汽車公司在內的部分客戶延遲交付及大型設備採購陷入停滯的雙重影響，回顧期內，本集團大型壓鑄機及周邊設備營業額大幅下滑。但受惠於中國政府的「家電下鄉」計劃，本集團小型壓鑄機卻逆市保持了增長，成為不利環境中的一個亮點。回顧期內壓鑄機及周邊設備業務總營業額比去年下半年的六個月增長超過10%，已經顯示出復蘇跡象。

由於歐洲及美國市場受金融危機衝擊最大，因而對意大利意德拉公司（「IDRA」）的訂單及銷售情況造成極為不利影響。

### *注塑機*

雖然經濟環境非常惡劣，但本集團自主研發的「EFFORT」系列直壓式注塑機自推出後，受到廣泛歡迎，使得回顧期內，本集團注塑機營業額同比不但沒有下滑，反而增長了約7%。

### *電腦數控(CNC)加工中心*

電腦數控加工中心業務是集團業務的一個增長點，亦是集團未來發展的其中一個主要項目。本集團對電腦數控加工中心進行了綜合升級改進，優化設計，令客戶使用起來更有效及更能提升其競爭力。本集團新款的「TC510」及「TC710」系列電腦數控加工中心，在市場反應十分熱烈，使得回顧期內，本集團電腦數控加工中心營業額大幅增長超過30%。

## **鑄件業務**

回顧期內，本集團位於遼寧省阜新市的大型現代化鑄件廠開始試產，並供應本集團和外部客戶。

## 研究與開發(「研發」)

管理層相信，持續改良產品及研發新產品乃是維持本集團產品長期保持高市場佔有率和競爭優勢的重要因素。即使在不利的環境，本集團工程師和技術人員仍保持在200人以上的規模。本集團旗下三間主要子公司(深圳領威、上海一達及中山力勁)均被認定為中國國家「高新技術企業」。

### 壓鑄機研發

回顧期內，本集團對各類型壓鑄機進行升級換代及優化設計，在性能、操作及效率多方面都得到提升，而且更節能環保，從而為客戶改善整體生產成本及提升競爭力。除完成了U系列大型壓鑄機、全新的快速換模系統、快速開鎖模及壓射系統等新項目外，本集團研發部門正在開發超大型冷室壓鑄機，並加強研究新的應用技術。

### 注塑機研發

繼「EFFORT」系列直壓式注塑機後，本集團亦已經成功研發「FORZA」新系列大型二板式節能注塑機，該系列注塑機除節能環保外，性能更精確，生產週期更短，在控制系統的相容性及擴充性方面更強，故能適合不同行業需要，尤其對大型零部件最為合適，此新型號節能注塑機已經開始向市場供應。

本集團與香港理工大學合作開發的微型注塑機為全球首部納米級上射式高精密微注塑機，這類注塑機可以用來生產高端納米級注塑件及微型化的精密注塑件，如微型醫療器械部件、微型泵、醫療部件、微型鏡片和光學連接器等，目前已多次應邀在中國各地展覽，受到市場廣泛關注。此新注塑機獲得中國國際工業博覽會頒發「創新獎」。同時，亦於瑞士日內瓦主辦的創新發明展覽會中獲頒發「金獎」。

## 電腦數控(CNC)加工中心研發

本集團於台灣的研發中心除開發了在市場上具競爭力的新款「TC510」及「TC710」系列電腦數控加工中心外，亦已成功研發了「TC1200」、「HT400」及「HT500」等新系列，使得本集團提供的產品系列更加完善，以滿足市場不同需求。

## 鑄件研究開發

本集團的壓鑄機、注塑機和電腦數控加工中心都需要大量高品質鑄件，本集團位於遼寧省阜新市的大規模現代化鑄件工廠不僅研發出多款適合本集團產品所需的高品質鑄件，同時還可以為其他客戶生產鑄件，如風電設備零部件、模具基座和大型機器設備基座等。

## 展望

由金融海嘯導致的全球市場信心受挫、消費疲弱、需求停滯等不利因素仍然存在，全球經濟復蘇仍然緩慢而乏力，復蘇基礎依然不夠穩固，尤其是主要工業國家，但新興國家和發展中國家已逐步走出困局，開始復蘇，其中以中國最為顯著。

本集團二零零八年第四季度創下近年訂單低點，自此之後訂單情況逐步恢復，預期接單情況會有進一步改善。

本集團已接到美國通用汽車公司的通知，因全球金融危機而於本年二月開始暫停交付的大型設備訂單將由本年十月起恢復交付。該訂單共17台套3000噸大型冷室壓鑄單元，於本年一月底已經共交付4台套。

除此之外，本集團獲得中國汽車業新秀比亞迪股份有限公司中大型壓鑄機及周邊設備總採購訂單金額累計超過1億元人民幣，預計隨著中國汽車行業的蓬勃發展及比亞迪汽車業務進一步擴張，雙方未來的合作有望進一步擴大。

另一方面，因為中國、印度、巴西以及東歐等新興市場正在逐步復蘇，預期對大型高端設備將會有新的需求，對IDRA的訂單和銷售情況有希望得到改善。而出口市場的復蘇對本集團產品出口亦將有所裨益。

本集團位於遼寧省阜新市之鑄件廠在逐步投產後將會為集團作出貢獻。

同時，本集團投資於當地一間從事採礦煉鐵的企業「阜新力昌鋼鐵鑄造有限公司」，佔其35%的權益，該企業已經獲得一塊鐵礦資源，並已開始試產。

由於本集團大型機器產能未能應付手上及預期訂單，本集團將會分步建設位於現時深圳廠房相連的一幅土地，專門用於生產大型壓鑄機及注塑機。

本集團將一如既往的研發出更多具競爭力的新產品，及審慎適時拓展國內及海外市場，提高本集團產品在市場的佔有率。

除此之外，本集團亦會尋找適合本集團的新業務增長點，以充分利用本集團現有生產設施、人力資源及銷售渠道等各種優勢，以加快集團的發展。

雖然現時全球投資氣氛仍然疲弱，消費意欲仍然低迷，整體營商環境仍然充滿挑戰，但隨著中國、印度等新興市場經濟的復蘇，發達經濟體的逐步企穩且分別延長經濟刺激計畫週期或實施第二輪經濟刺激方案，普遍預期全球經濟將會緩慢改善。本集團將會以積極審慎態度及措施面對前面的挑戰，並為經濟復蘇而帶來的機遇作好準備。

### **流動資金及財務資源**

本集團之營運資金一般以其經營業務所得內部現金流量及現有銀行融資撥付。於二零零九年九月三十日，本集團之現金及銀行結餘約達403,800,000港元(二零零九年三月三十一日：330,300,000港元)。

資產負債比率(按計息負債總額減現金及銀行結餘對權益總額比率計算)約為59%(二零零九年三月三十一日：59%)。

於二零零九年九月三十日，本公司之資本結構全由1,012,835,000股每股面值0.1港元之普通股組成。未償還借款總額為899,000,000港元(二零零九年三月三十一日：844,000,000港元)，當中約81%為短期貸款。借款總額中約12%須按固定利率還息。期內，本集團運用利率掉期減低其承擔之現金流量利率風險。

## 財務擔保

本集團就授予本集團若干客戶以採購其產品之信貸融資向銀行提供最高金額為 86,668,000 港元(二零零九年三月三十一日：71,278,000 港元)之擔保。本集團之擔保期由授出有關銀行貸款日期起，直至該等客戶全數償還其銀行貸款為止。

## 資產抵押

- (i) 本集團銀行融資以本集團資產作抵押，包括受限制銀行結餘、租賃土地及樓宇、土地使用權、投資物業、廠房及機械，賬面值合共為 104,650,000 港元(二零零九年三月三十一日：100,700,000 港元)。
- (ii) 於二零零九年九月三十日，本集團亦有 30,462,000 港元(二零零九年三月三十一日：21,638,000 港元)之受限制銀行結餘已抵押予銀行，以讓客戶獲授信貸融資採購本集團產品。

## 資本承擔

於二零零九年九月三十日，本集團就收購物業、廠房及設備及注資於一家共同控制實體作出資本開支承擔約 33,516,000 港元(二零零九年三月三十一日：73,120,000 港元)。

## 員工及薪酬政策

於二零零九年九月三十日，本集團聘用約 2,800 名全職員工。本期間之員工成本為 120,200,000 港元。本集團之薪酬政策乃按市場趨勢、未來計劃及個人表現釐定。此外，本集團亦提供強制性公積金、國家管理社會福利計劃及購股權計劃等其他員工福利。

## 購買、出售或贖回本公司上市證券

於回顧期間，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回本公司任何上市證券。

## 企業管治

於回顧期間，本公司一直遵守聯交所證券上市規則(「上市規則」)附錄十四所載企業管治常規守則內所有守則條文。

## **審核委員會**

審核委員會由三名獨立非執行董事曾耀強先生、呂明華博士，銀紫荊星章，太平紳士及陳華疊先生組成。曾耀強先生擔任審核委員會主席。審核委員會之主要職責為檢討及監察本集團之財務報告程序及內部監控機制，並向董事會提供建議及意見。

## **提名委員會**

提名委員會由三名獨立非執行董事陳華疊先生、劉紹濟博士及呂明華博士，銀紫荊星章，太平紳士組成。陳華疊先生擔任提名委員會主席。提名委員會主要負責就委任董事及管理董事會繼任事宜向董事會作出推薦建議。

## **薪酬委員會**

薪酬委員會由三名獨立非執行董事呂明華博士，銀紫荊星章，太平紳士、曾耀強先生及陳華疊先生組成。呂明華博士，銀紫荊星章，太平紳士擔任薪酬委員會主席。薪酬委員會之主要職責包括檢討董事薪酬待遇條款、釐定花紅獎賞及考慮根據購股權計劃授出購股權。

## **董事進行證券交易之標準守則**

本公司已採納上市規則附錄十所載上市發行人董事進行證券交易的標準守則（「標準守則」）。經向全體董事作出特定查詢後，各董事已確認彼等於回顧期間一直全面遵守標準守則所載規定準則。

## **審閱財務資料**

審核委員會已審閱本集團截至二零零九年九月三十日止六個月之未經審核簡明綜合財務報表。本集團外聘核數師德豪會計師事務所有限公司亦已根據香港會計師公會頒布之香港審閱委聘準則第2410號「實體的獨立核數師審閱中期財務資料」，審閱截至二零零九年九月三十日止六個月之未經審核簡明綜合財務報表。

## 刊載中期業績公布及中期報告

本中期業績公布於本公司網站(www.lktechnology.com)及聯交所網站(www.hkexnews.hk)刊載。載有上市規則規定所有資料之2009/10年度中期報告將於適當時候寄發予本公司股東，並在相同網站可供查閱。

## 鳴謝

本人謹藉此機會向客戶、供應商及股東之鼎力支持致以衷心謝意。同時，本人對期內董事同袍付出之寶貴貢獻及本集團員工之盡職服務深表感謝。

代表董事會

主席

**張俏英**

香港，二零零九年十二月二十一日

於本公布日期，執行董事為張俏英女士、曹陽先生、鍾玉明先生及王佩珍小姐；而獨立非執行董事為劉紹濟博士、呂明華博士，銀紫荊星章，太平紳士、曾耀強先生及陳華疊先生。